

## **Lothringer - Adam Marcel**

2002

### **Vie d'rechange**

Cette petite chanson pour une vie d'rechange  
Je l'ai faite un p'tit peu pour toi mon ange  
Qui me parle d'aller faire le grand voyage  
Mais qui jour après jour manque de courage  
Moi j'ai pas les moyens de rêver si loin  
Alors quand je me retrouve seul dans mon coin  
Je me laisse aller à jouer mon ange  
Ma petite chanson pour une vie d'rechange

Ref. Change de vie, change de vent et de chemin  
Change d'ami, change de temps, tout ira bien

Ein kleines Lied für ein anderes Leben  
Möchte ich dir auf jeden Fall mitgeben  
Bevor du dich verkriechst in leere Träume  
In Straßenschlachten für gesunde Bäume  
Noch immer fließt das Blut von Kindern  
Kein Sänger kann das je verhindern  
Vielleicht steh' ich nicht ganz so leer daneben  
Mit meinem Lied für ein anderes Leben

Et l'on a beau me dire qu'est c'que ça change  
De t'accrocher à une vie d'rechange  
Chaque matin c'est le même manège  
Chaque jour tu tombes dans un autre piège  
Et même quand ta révolte est légitime  
Y a personne pour applaudir la victime  
Y a personne pour t'apporter des oranges  
Dans la prison de ta vie de rechange

Mein kleines Lied für ein anderes Leben  
Will ich dir schon auf deinen Weg mitgeben  
Vielleicht kann ich dich damit glücklich machen  
Und bringe dich mit meinem Lied zum Lachen  
Moi je la chante chaque fois que ça m'dérange  
De me trouver tout nu sans vie d'rechange  
Et les soirs d'ennui quand les doigts m'démangent  
Je m'gratte la chanson de la vie d'rechange

## Commentaires

Noël, 24.12.1984, Dudweiler

Grand Merci à Ingrid Peters, quelle chanteuse et quelle femme

Text: Marcel Adam; Musik: Marcel Adam

Arrangement: L. Kremer